

Die Chronikstube geht in die Lüfte!



Libingen, ca. 1925
(Postkarte, im Archiv)

Libingen, September 2025
(Foto: Kanzlei)



Libingen – früher und heute

In der Chronikstube findet sich unter vielen anderen Bildern das linke, oben stehende Foto von Libingen. Da das alte Primarschulhaus zum Zeitpunkt der Aufnahme noch nicht stand, muss das Bild vor 1948 gemacht worden sein. Das genaue Datum ist aber unbekannt. Nun stellt sich die Frage, wie genau man das Aufnahmedatum feststellen kann. Aufgrund von Häusern, die man auf dem Bild sehen kann, können ein paar alteingesessene Libinger den Zeitraum sicher genauer eingrenzen.

Für immer verloren!

Neben dieser alten Darstellung von Libingen finden sich in unserem Archiv noch viele andere Fotos von Gebäuden oder sogar von unbekannten Menschen. Oft finden wir – immer mit Hilfe von erfahrenen Mosliger Personen – Anhaltspunkte, die Aufschluss über Aufnahmedatum resp. Objekt geben können. Diese Recherchen sind meistens mit einem grösseren Aufwand verbunden und führen nicht immer zu einem befriedigenden Ergebnis. Darum ist es für die Nachwelt nützlich, wenn Fotos so genau wie möglich beschriftet werden. Wenn die Hinweise aber fehlen, wird das Bild für unsere Nachkommen nutzlos. Inter-

essante Informationen und Begebenheiten, die teilweise mit amüsanten Anekdoten verknüpft sind, gehen dann für immer verloren.

Drohne über Moslig

Damit sich auch Menschen in der Zukunft vorstellen können, wie Mosnang in der heutigen Zeit aussah, machen wir Luftaufnahmen. Wir fotografieren dabei verschiedene Quartiere, Strassenzüge und Weiler. Dafür können wir – in Zusammenarbeit mit der Gemeindeverwaltung – auf die Drohne der Kanzlei zurückgreifen.

Falls Sie Interesse an Luftaufnahmen haben, melden Sie sich doch in der Chronikstube. Vielleicht können wir Ihnen ein geeignetes, digitales Luftbild zur Verfügung stellen. Aus Datenschutzgründen würden wir allfällige Personen, die auf den Bildern zu sehen wären, unkenntlich machen.

Wenn Sie also in nächster Zeit eine Drohne in der Luft umherschwirren hören und sehen, dann können Sie annehmen, dass die Chronikstube im Dienste der Nachwelt unterwegs ist.

Für die Chronikstube: Hardy Zehnder

Aus dem Gemeinderat

Kündigung Pius Oberholzer

Pius Oberholzer, Mitarbeiter des Werkhofs, hat seine Anstellung per Ende November 2025 gekündigt. Er hat sich dazu entschieden, neben seiner Arbeit auf dem eigenen Landwirtschaftsbetrieb beruflich kürzerzutreten. Eine Teilzeitleistung beim Werkhof kann seitens der Gemeinde leider nicht angeboten werden.

Der Gemeinderat nimmt die Kündigung mit Bedauern zur Kenntnis und dankt Pius Oberholzer herzlich für seinen Einsatz und sein Engagement im Werkhof. Für die Zukunft wünschen wir ihm alles Gute und viel Erfolg. Die Stelle wird zur Wiederbesetzung ausgeschrieben (siehe Inserat auf Seite 5).

Gesamtüberarbeitung Webseite

Die Gemeinde Mosnang plant eine umfassende Neugestaltung der bestehenden Webseite. Für dieses Vorhaben wurde im Budget 2025 ein entsprechender Betrag vorgesehen. Der Gemeinderat hat drei Unternehmen zur Offertstellung eingeladen und die Vergabe an die Stolz WEB GmbH, St. Gallen in Zusammenarbeit mit der Sags GmbH, St. Gallen beschlossen. Der Gemeinderat ist überzeugt, dass diese Partner eine individuelle und benutzerfreundliche Webseite realisieren können. Zudem wurde entschieden, die bisherige Schulwebseite in die neue Gemeindewebseite zu integrieren.

Reduktion Tarif für familien- und schulergänzende Kinderbetreuung

Die Gemeinde Mosnang leistet seit 2021 unter dem Kapitel «Gesetz über Beiträge für familien- und schulergänzende Kinderbetreuung» einen einkommensunabhängigen Beitrag von Fr. 4.00 pro Betreuungsstunde an Familien, welche ihre Kinder in einer Kita oder in einer Tagesfamilie betreuen lassen. Zudem gibt es für diese Angebote eine weitere Unterstützung nach einem Sozialtarif. Seit dem 1. August 2023 wird der einkommensunabhängige Beitrag auch für das Angebot «Tagesstruktur» der Schule Mosnang entrichtet. Neu soll ab dem Schuljahr 2025/26 auch die Spielgruppe von einer solchen Unterstützung profitieren. Im Hinblick auf das Budget 2026 wurde der Gemeinde Mosnang ein kantonaler Beitrag von voraussichtlich Fr. 68'800.00 in Aussicht gestellt. Mit Blick auf das Budget 2026 sieht es so aus, dass die kantonalen Beiträge für die Ausrichtung der beschlossenen Unterstützungsbeträge nicht ausreichen.

Der Gemeinderat hat daher entschieden, den einkommensunabhängigen Stundenansatz von Fr. 4.00 auf Fr. 3.00 pro geleistete Betreuungsstunde zu reduzieren. Der einkommensabhängige Tarif bleibt hingegen bestehen. Der Gemeinderat hat einen entsprechenden Tarif erlassen, welcher auf der Webseite der Gemeinde Mosnang aufgeschaltet ist.

Entschädigung Angehörige der Feuerwehr

Der Gemeinderat hat beschlossen, die Entschädigungen für die Angehörigen der Feuerwehr anzupassen. Anlass dazu gab ein Vergleich in der Region Toggenburg. Erhöht wurden insbesondere die Entschädigungen für die Einsatzstunden von Übungen und Einsätzen sowie die Pauschalen für das Kommando. Auf Basis eines entsprechenden Antrags der Feuerschutzkommission tritt der angepasste Tarif ab dem 1. Januar 2026 in Kraft.

Ausserdem hat der Gemeinderat...

...die Vergabe eines All-in-Leasingvertrags für die Multifunktionsgeräte (Kopier- und Druckgeräte) der Verwaltung und der Schule ab März 2026 an die TA Triumph-Adler Schweiz AG, St. Gallen beschlossen.

...die Arbeiten für die Ingenieurleistungen der Gewässer- raumfestlegung innerhalb und ausserhalb Baugebiet an die Ingenias AG, St. Gallen vergeben.

...Martin Widmer, Dottingen einen Gemeindebeitrag an die Wohnhaus-Innensanierung und die Restauration der Fenster zugesichert. Das Objekt steht unter Denkmalschutz von kantonaler Bedeutung.

...entschieden, dass die Strassenlampen in Mosnang neu bis um 24.00 Uhr leuchten sollen.

...den Auftrag für den Bau der Verbindungstreppe beim Schäfliplatz Libingen an die Gärten & mehr AG, Lütisburg-Station vergeben.

...der Dorfkorporation Mosnang aufgrund höherer Auslagen einen erhöhten Gemeindebeitrag von 15 % der beitragsberechtigten Kosten (total Beitrag neu Fr. 31'300.00) für die Hydrantennetzerneuerung Chrimberg zugesichert.

Baubewilligungen

Kuno Schneider, Neubau Abstellanlage; Neubau Anbau an EFH (Vers.-Nr. 2643); Neubau Einfriedung (teilweise bereits erstellt), Dorf 18, 9613 Mühlrüti

Mario Brändle, Abbruch Betriebsleiterwohnhaus (Vers.-Nr. 470) und Neubau Anbau an Remise (Vers.-Nr. 471 – bestehend); Abbruch Anbau mit Neubau Betriebsleiterwohnhaus an Remise (Vers.-Nr. 1632 – bestehend); Bodenverbesserungen, Wolgensingen 470, 9612 Dreien

Simon und Lana Giselbrecht, Fassaden- und Fensterrenovation, Fundamentstabilisierung und Anhebung Hauseingang (Vers.-Nr. 2116), Zelgstr. 8, 9607 Mosnang

Oberhänsli Immobilien AG, Umbau Halle (Vers.-Nr. 1884) mit Umnutzung zu Abstellhalle für Reisefahrzeuge, Sonnhalden, 9607 Mosnang

Erich und Barbara Länzlinger, Neubau Photovoltaikanlage auf Dach (Aufdachanlage) und Fassade (Vers.-Nr. 635), Ruedlingen 2537, 9612 Dreien

Erich und Barbara Länzlinger, Anbau Remise an Scheune (bereits erstellt – Vers.-Nr. 635), Ruedlingen 2537, 9612 Dreien

Erbengemeinschaft Adolf Oswald, Zweckänderung/Umnutzung Wohnhaus (Vers.-Nr. 1142) und Scheune (Vers.-Nr. 1143) – (ohne bauliche Massnahmen), Schönenberg 1142, 9613 Mühlrütli

Rudolf Fässler, Neubau Photovoltaikanlagen (Aufdachanlagen) auf Scheune (Vers.-Nr. 767) und Remise (Vers.-Nr. 2542), Spilhusen, 9601 Lützburg Station

Grundstückübertragungen

Raschle Verena, Bütschwil an Bannwart Sven, Libingen und Bürge Stephanie, Libingen (ME zu ½), das Grundstück Nr. 366, Dorf 21, 9614 Libingen, Einfamilienhaus, 833 m² Boden

Daneffel Andreas, Wil SG an Kläger Beat, Libingen, das Grundstück Nr. 1802, Müliboden 1441, 9614 Libingen, Einfamilienhaus, Scheune, Garage, 1'167 m² Boden

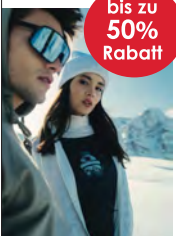
Gubler Walter, Erbengemeinschaft (GE), an Gubler Müller Corina, Zürich, das Grundstück Nr. 630, Chnübis 1784, 9612 Dreien, Ferienhaus, 396 m² Boden

Käserei Kaufmann AG, Mosnang an Dorfkorporation Mosnang, Mosnang, das Grundstück Nr. 28, Oberdorfstrasse 5, 9607 Mosnang, Wohn- und Geschäftshaus, 1'981 m² Boden

Abkürzungen: Nr. = Nummer / ME = Miteigentum
GE = Gesamteigentum



bis zu 50% Rabatt



Rampenverkauf

Mittwoch 24.09.2025
09.00 - 18.00 Uhr

NEU Samstag 27.09.2025
09.00 - 14.00 Uhr

Wir freuen uns auf deinen Besuch
TWINT & Barzahlung möglich
Fillexgebäude | Bütschwilstrasse 11 | Mosnang

Bekleidung für:
Freizeit | Bike-Tour
Lauftraining | Fussball
Yogastunde | Skifahren
Wanderung



reusch
maier sports
GONSO
PAC
[sn]
PITAS



Samstag, 4. Oktober 2025

Viehschau Mosnang

Schauplatz auf der Hirschenwiese

ab 8.20 Uhr kommentierte, sennische Aufführen
ab 10.00 Uhr Rangieren mit Vorführungen
ab 13.00 Uhr Spezialwettbewerbe

- Fitness-Star
- Champion Rind
- Erstmelk-Champion
- Schöneuterpreise
- Wahl Miss Mosnang

ganzer Tag **Festwirtschaft**
ab 20.00 Uhr **öffentlicher Viehschauabend**
(im geheizten Festzelt)

- Wanderpreisverteilung
- Tanz mit Ländlertrio Bäumig

Grosse Tombola

Hauptpreis ein Zuchtkalb

Freundlich lädt ein die Schaukommission Mosnang

Zivilstandsnachrichten

Die Auflistung ist nicht vollständig, da auf eine Publikation verzichtet werden kann.

Geburt

3. September 2025 in Wil SG: Hollenstein, Vera, Tochter des Hollenstein, David Benedikt, von Mosnang und der Hollenstein geb. Lückl, Seline Erika, von Wahlen BL, wohnhaft in Mosnang, Bärenwiese 4

Trauung

29. August 2025 in Wattwil SG: Bürge, Daniel Martin, von Mosnang, wohnhaft in Mührüti, Tobel 1071 und Waibel, Vanessa Isabella, deutsche Staatsangehörige, wohnhaft in Mührüti, Tobel 1071

Todesfall

3. September 2025 in Bütschwil-Ganterschwil SG: Koller geb. Walser, Ursula Gertrud, geboren am 27.08.1944, von Wildhaus-Alt St. Johann, Alt St. Johann SG, verheiratet mit Koller, Edgar, wohnhaft gewesen in Bütschwil, m.A. Seniorenzentrum Solino

8. September 2025 in Mosnang: Brändle, Norbert Alex, geboren am 10.11.1961, von Mosnang, ledig, wohnhaft gewesen in Mosnang, Schöngengrund 255

Veranstaltungen / Termine

Freitag, 19. September, 18.00 Uhr

9. Schnebelhorn-Panoramatrail, Läuferriege Mosnang
Oberstufenzentrum Mosnang

Samstag, 20. September, 08.30 – 11.30 Uhr

Mosliger Wochenmarkt, Parkplatz Gemeindehaus, Mosnang

Samstag, 20. September, 10.30 – 11.00 Uhr

Gschichte-Zyt Mosnang,
Bibliothek Mosnang & Frühe Förderung Mosnang
Bibliothek Mosnang

Samstag, 20. September, ab 11.00 Uhr

9. Schnebelhorn-Panoramatrail, Läuferriege Mosnang
Oberstufenzentrum Mosnang

Samstag, 20. September, 14.00 Uhr

Gastspiel Zirkus Stey, Zirkus Stey
Filtexwiese Mosnang

Samstag, 20. September, 19.30 Uhr

Gastspiel Zirkus Stey, Zirkus Stey
Filtexwiese Mosnang

Samstag, 20. September, 20.00 –

Sonntag, 21. September, 00.00 Uhr

Jubiläumsfest 175 Jahre Musig Mührüti, Musig Mührüti
Festzelt Hirschenwiese, Mührüti

Samstag, 20. September, 20.00 – 22.00 Uhr

Kultur in der Krone – Old Iron Stompers, Kultur Mosnang
Krone Mosnang

Sonntag, 21. September, 10.30 Uhr

Gastspiel Zirkus Stey, Zirkus Stey
Filtexwiese Mosnang

Sonntag, 21. September, 14.00 Uhr

Gastspiel Zirkus Stey, Zirkus Stey
Filtexwiese Mosnang

Montag, 22. September, 19.30 – 22.00 Uhr

FDP Mosnang: a.o. Mitgliederversammlung,
FDP Mosnang – Ruben Schuler
Restaurant Hirschen Mosnang

Montag, 22. September, 20.00 Uhr

8. Übung, Feuerwehr Mosnang
Depot Mosnang

Stellenanzeige: Maler/in – erste Anstellung in kleinem Betrieb

Ich bin ein kleiner Malerbetrieb seit 2023 und suche nun meine/n erste/n Mitarbeiter/in zur Verstärkung.
Wenn Du Freude am Handwerk hast, sauber und selbständig arbeitest und dir ein familiäres, unkompliziertes Arbeitsumfeld wünscht, bist Du bei mir genau richtig.

Dein Profil

- Abgeschlossene Ausbildung als Maler/in EBA oder EFZ
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Führerausweis Kat. B erforderlich
- Selbständig, zuverlässig und kundenorientiert

Deine Aufgaben

- Malerarbeiten im Innen- und Aussenbereich
- Gips- und Ausbesserungsarbeiten
- Lackierarbeiten
- Tapezierkenntnisse von Vorteil
- Direkter Kontakt zur Kundschaft vor Ort

Ich biete

- Arbeit in einem Kleinbetrieb mit direktem Austausch
- Abwechslungsreiche Tätigkeiten mit Eigenverantwortung
- Faire Anstellungsbedingungen
- Die Chance, als erster Angestellter mitzuwachsen und den Betrieb aktiv mitzugestalten

Interessiert?

Dann freue ich mich auf Deine Bewerbung!
Bitte sende Deine Unterlagen an:
info@wyrschmalergeschaef.ch

Dienstag, 23. September, 13.30 – 17.00 Uhr

Seniorenjassen, Katholische Kirchgemeinde Mosnang
Pfarreiheim Mosnang

Mittwoch, 24. September, 09.00 – 17.30 Uhr

Herbstmarkt, OK Markt, Mosnang

Mittwoch, 24. September, 12.00 – 14.00 Uhr

Mittagstisch, Evang. Kirchgemeinde Unteres Toggenburg
Kirchgemeindehaus Ganterschwil

Freitag, 26. September, 10.00 – 15.00 Uhr

Tageswanderung nach Dietfurt,

Jahrgängerverein Mosnang
Postplatz Mosnang

Freitag, 26. September, 13.00 – 17.15 Uhr

Achtsamkeit im Tourismus, Toggenburg Tourismus
Johanneum Neu St. Johann

Freitag, 26. September, 19.00 – 23.00 Uhr

Hausdegustation, Nostravino GmbH
Vinothek Nostravino, Mosnang

Samstag, 27. September, 08.30 – 11.30 Uhr

Mosliger Wochenmarkt, Parkplatz Gemeindehaus,
Mosnang

Samstag, 27. September, 11.00 – 17.00 Uhr

Vernissage Sonderausstellung «HöhlenBärenJäger?»,
Christelle Wick, Toggenburger Museum, Lichtensteig

Sonntag, 28. September, 11.00 – 12.00 Uhr

Führung «Visionäre Toggenburger Köpfe», Peter Kroll
Toggenburger Museum, Lichtensteig

Mittwoch, 1. Oktober, 14.00 – 16.00 Uhr

Familiencafé, Frühe Förderung Mosnang und Mütter-
und Väterberatung Toggenburg
Pfarreiheim Mosnang

Donnerstag, 2. Oktober, 12.00 – 14.00 Uhr

Seniorentreff mit Mittagessen, Krone Mosnang

Donnerstag, 2. Oktober, 20.00 – 00.00 Uhr

Stobäta, Stefan Fust
Restaurant Post, Dreien

Besuchen Sie uns online: mosnang.ch



Mosnang – eine attraktive und lebendige Einheitsgemeinde im unteren Toggenburg mit knapp 3'000 Einwohnerinnen und Einwohnern – sucht Verstärkung!

Unser bisheriger Stelleninhaber wird sich neu orientieren, deshalb suchen wir eine engagierte Persönlichkeit für unser Werkhof-Team als

Mitarbeiter/in Werkhof (100%)

Sie arbeiten in einem motivierten Team von vier Vollzeitmitarbeitenden und tragen dazu bei, dass unsere vielseitigen Aufgaben für die Bevölkerung und Geschäftspartner stets zuverlässig und serviceorientiert erledigt werden.

Ihre Hauptaufgaben

- Unterhalt des Strassennetzes, inklusive Winterdienst
- Pflege und Instandhaltung von öffentlichen Anlagen und Wegen
- Durchführung des Bestattungsdienstes und Pflege der Friedhöfe
- Wartung und Unterhalt des Kanalisationsnetzes mit Pumpstationen
- Organisation und Bewirtschaftung von Sammeldiensten und Entsorgungsstellen

Das bringen Sie mit

- Abgeschlossene handwerkliche Grundausbildung
- Bereitschaft für Pikettdienst sowie Nacht- und Wochenend-Einsätze
- Pflichtbewusste, zuverlässige und teamorientierte Arbeitsweise

Wir bieten Ihnen

- Jahresarbeitszeit mit flexiblen Arbeitszeiten
- Moderne Infrastruktur und Arbeitsmittel
- Fortschrittliche Lohn- und Arbeitsbedingungen
- Vielfältige Möglichkeiten zur fachlichen Weiterbildung

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Für Auskünfte stehen Ihnen der Leiter des Werkhofs, Peter Blöchliger (079 858 51 99) oder Gemeindepräsident Renato Truniger (071 982 70 80) gerne zur Verfügung.

Bitte senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an:

Gemeinderat Mosnang
Hinterdorfstrasse 6
9607 Mosnang
oder per E-Mail an: info@mosnang.ch

Dr. med. Patrik Stadler

**Herbstferien – Praxis geschlossen
vom 4. Oktober bis 19. Oktober 2025**

Vertretung durch Dr. Schocher, Bütschwil
und Ärzte in der Umgebung

Samstag, 4. Oktober, 08.15 Uhr

Viehschau Mosnang, Viehschaukommission Mosnang,
Marcel Senn

Samstag, 4. Oktober, 08.30 – 11.30 Uhr

Mosliger Wochenmarkt, Parkplatz Gemeindehaus,
Mosnang

Samstag, 4. Oktober, 17.00 – 22.00 Uhr

Keramik giessen,
Bäuerinnen und Landfrauen Mosnang-Mühlrütli
Winterthur

Weitere Informationen

Sperrung Kantonsstrasse, Dorf, Abschnitt Zentrum bis Bennenmoos, Mühlrütli

Die Musikgesellschaft Mühlrütli feiert am 20. und 21. September 2025 ihr 175-jähriges Jubiläumsfest. Am Sonntag, 21. September 2025, 10.00 – 11.00 Uhr, messen sich die verschiedenen Formationen in der Disziplin der Parade-musik. Hierfür wird eine genügend breite und lange sowie ebene Strecke benötigt. In Absprache mit dem Strassen-kreisinspektorat Wattwil kann dafür die Kantonsstrasse Nr. 40 vom Zentrum Mühlrütli bis Höhe Bennenmoos gesperrt werden. Während der Sperrzeit wird der Verkehr umgeleitet.

Jahrmarkt

Die Büros der Gemeindeverwaltung Mosnang sind am

Mittwoch, 24. September 2025 ab 16.00 Uhr

geschlossen. Wir sind gerne am 25. September 2025 zu den ordentlichen Büroöffnungszeiten wieder für Sie da.

Besten Dank für Ihr Verständnis.

Unentgeltliche Rechtsauskunft des Amts-notariates Wil

Jeweils am ersten Donnerstag jeden Monats, von 17.00 bis ca. 18.30 Uhr, findet die Rechtsberatung des Amts-notariates Wil in den Räumlichkeiten an der Lerchenfeld-strasse 11, 9500 Wil SG, statt. Dabei werden vor allem Fragen aus dem ehelichen Güterrecht und dem Erbrecht, aber auch Fragen zu Beurkundungen und Vorsorgeauf-trägen, beantwortet. Die Beratungszeit beträgt je ca. 15 Minuten. Wir bitten Sie um eine vorgängige telefoni-sche Anmeldung (Tel.-Nr. 058 229 76 30).



Als Nachfolge suchen wir per Feb. 2026

Leitung Bistro

70 - 100%

2 unserer
geschätzten
Mitarbeitenden
gehen in
Pension...



Als Nachfolge suchen wir per April 2026

Leitung Zentrale Dienste /CFO

80 - 100% / Mitglied GL



Solino - Das Seniorenzentrum im Toggenburg
Kreuzrain 5 | 9606 Bütschwil
seniorenzentrum-solino.ch

Impressum

Ämtliches Publikationsorgan der Gemeinde Mosnang erscheint
alle zwei Wochen

Nächste Ausgabe: Freitag, 3. Oktober 2025

Einsendeschluss: Montag, 29. September 2025, 08.00 Uhr

Telefon 071 982 70 70 | aktuell@mosnang.ch | www.mosnang.ch